



AVIZ

referitor la proiectul de Lege pentru ratificarea Acordului între România și Statele Unite ale Americii pentru îmbunătățirea conformării fiscale internaționale și implementarea măsurilor FATCA, semnat la București la 28 mai 2015

Analizând proiectul de Lege pentru ratificarea Acordului între România și Statele Unite ale Americii pentru îmbunătățirea conformării fiscale internaționale și implementarea măsurilor FATCA, semnat la București la 28 mai 2015, transmis de Secretariatul General al Guvernului cu adresa nr.94 din 09.06.2015,

CONSILIUL LEGISLATIV

În temeiul art.2 alin.(1) lit.a) din Legea nr.73/1993, republicată și art.46(2) din Regulamentul de organizare și funcționare a Consiliului Legislativ,

Avizează favorabil proiectul de lege, cu următoarele observații și propuneri:

1. Proiectul are ca obiect ratificarea Acordului între România și Statele Unite ale Americii pentru îmbunătățirea conformării fiscale internaționale și implementarea măsurilor FATCA, semnat la București la 28 mai 2015.

Acordul reprezintă o înțelegere internațională, care, prin obiectul de reglementare, intră sub incidența prevederilor Legii nr.590/2003 privind tratatele, urmând a fi supus spre ratificare Parlamentului.

Proiectul de act normativ se încadrează în categoria legilor ordinare, iar în aplicarea dispozițiilor art.75 alin.(1) din Constituția României, republicată, prima Cameră sesizată este Camera Deputaților.

2. La **art.2**, pentru un plus de rigoare normativă, expresia „în art.7 din Acord” trebuie redată sub forma „**în art.7 din Acordul prevăzut la art.1**”.

3. Potrivit art.72 alin.(4) din Legea nr.24/2000, republicată, cu modificările și completările ulterioare, textul Acordului, în limbile română și engleză, trebuia ștampilat pe fiecare pagină, iar pe ultima pagină trebuia să se regăsească, sub semnătura persoanei autorizate, după caz, „traducere oficială/autorizată din limba engleză”, respectiv „conform cu originalul”.

PRESEDINTE

dr. Dragoș ILIESCU

București
Nr.612/11.06.2015

L. nr. 590/2003

M. Of. nr. 23/12 ian. 2004

Lege privind tratatele

1 promulgată prin D. nr. 909/2003 M. Of. nr. 23/12 ian. 2004
Decret pentru promulgarea Legii privind tratatele